

万氏家传痘疹心法

明·万全（密斋）著

罗田县万密斋医院校注

万氏家传痘疹心法

湖北科学技术出版社出版

万氏家传痘疹心法

明·万全（密斋）著

罗田县万密斋医院校注

•

湖北科学技术出版社出版 湖北新华书店发行所发行

黄冈报印刷厂印刷

850×1168毫米32开本 10.5印张 5 插页 250,000字

1985年3月第1版 1985年8月第1次印刷

印数：1—5,000

统一书号：14304·58 定价：3.60元

前 言

《万密斋医学全书》距今已四百余年。作者万全（约一四八八年——一五七八年？），字密斋，明代罗田县（今湖北省罗田县大河岸）人。祖传三世名医，至密斋医术更精，著书立说，当时被誉名“医圣”，是我国十六世纪中叶的伟大的临证医学家之一，在我国医学史上以儿科、妇科、痘疹等享有盛名。所著全书有二十多种，现已收集到三十三册，一百二十余卷，计一百多万字。已刻版收入《四库全书》的书目有十种，共一百零八卷。计《养生四要》五卷，《保命歌括》三十五卷，《伤寒摘锦》上下卷，《广嗣纪要》十六卷，《妇人科》三卷，《片玉心书》五卷，《育婴秘诀》四卷，《幼科发挥》上下卷，《片玉痘疹》十三卷，《痘疹心法》二十三卷。此外，还收集到《痘疹歌括》、《幼科指南》、《外科心法》（墨本）、《点点经》（墨本）等书。万氏医书是继《千金要方》后我国的又一部中医学全书。清代陈复正在辑订的儿科专著《幼幼集成》中，给万氏以很高的评价，指出：“痘疹之书，如冯氏、翟氏、陈氏、万氏，又惟以万氏明显，可以济急。”

万密斋所处的时代是封建社会的后期，资本主义萌芽的时代，我国医药学正处于蓬勃发展时期。明代经济、文化比较发达，在医学上，两宋金元的学术争鸣和临证各科的成就，对万氏医书的形成有很大的影响。万氏家传三代名医，临床经验非常丰

富，给万氏著书立说创造了条件。明王朝为了笼络知识分子，大兴科举之学，在当时的历史条件下，万氏发愤读书，获得了廪膳生的学位，但终因仕途不利，二十多岁以后便从事祖传岐黄之业，以济于世。他不慕名利，辗转深入民间为民治病，孜孜不倦行医五十余年，临证医学水平达到了很高的造诣，医术活人甚众，噪名于隆万年间，其书流传于荆、襄、闽、洛、吴、越等地，为我国的医学宝库增添了光彩。至今，鄂东一带，万氏医书辗转传抄，为临床所常用，为后学所尊崇。值得医学界发掘研究。

万氏临证医学的主要特点，内、外、儿、妇诸科兼通，医理和临证深入浅出，脍炙人口，尤以儿妇两科最精，幼科内容占其大半，堪为后世所效法。其不少内容来自祖传和个人经验，理、法、方、药极为突出，如对急惊风的发病原因，就比以往其他书籍更为周详，指出急惊风可留下某些后遗症。在痘疹方面，研究颇深，着重于疾病的本质特征和施治诀窍的全面分析，摒弃了以往医家的偏见，做到温补凉泻，因症制宜，为后世温病学说形成提供了条件。妇科方面，辨证以肝、脾、肾立论，用药以培补气血，调理脾胃为主，辨证严谨，方药显效。内科杂症，坚持脏腑辨证和整体观念，临床诊断准确，疗效明显。外科方面，亦有新见，对痈疽的发病机理，辨证详细切要，内消、外治，攻补适宜，流传民间，保存至今。万氏医书的又一特点，方药简便对症，效验价廉实用。万氏祖传十三方，屡试屡验。验方“万氏牛黄清心丸”，不仅是当时治疗小儿急惊风的良方，至今仍广为采用，成为中医临床成药之一。万氏著作，文体活泼，言简意明，图文

并茂，易为学者记诵。总之，万氏医学著作，随着我国中医事业的发展，在四个现代化的进程中将发挥它应有的作用。

万氏医书，由于受当时历史条件的限制，在“养生”、“祝由”等方面存在着某些封建迷信内容，但对万氏的医学精华并无影响。

本书的搜集整理自始至终是在中共罗田县委、罗田县人民政府的领导下，在湖北科学技术出版社的具体帮助下，由县卫生局直接组织进行的。在这次校注出版时，为了保持原书的特点，我们只作点校，改正了个别错别字，对几个版本不同的地方加以注解。参加本书校注工作的为何曾文同志，还有王鸣世、秦建国、汪正宜、邵金阶等同志为本书的搜集、整理做了不少工作。由于我们对万氏医书的学习研究不够，在校注中的缺点错误在所难免，敬希读者批评指正。

罗田县万密斋医院

一九八四年一月

赠万密斋先生医书序

余莅罗三年，未尝得一日读书，自觉面目语言为古人憎。间有一二问业者持帖括进，非不欣然接之，牒诉恹恹，去复不能志也，况复有余力及医药诸书哉！丙申秋谒防宪于蕲阳，中州赵公曰：“知予邑有密斋乎？人云古矣，厥书可传也。”余愧无以应。归而询诸邑绅先生，啧啧称：“密斋万生岐黄名手，噪闻于隆万年间，今其书恐弗全也。”余乃益愧。夫古人宰一邑，一邑之名山大川，奇人杰士，无不夙具胸中，收诸药笈；今瑰琦如许，曾不晓其姓字，宁不愧得人之义，又何以为地方解此嘲哉。乃取其书，进其孙达而询之，始知万生名全，别字密斋，邑廩生，以不得志于八股，弃而就青囊之业。业辄精屡效，以其效者志诸编文，成数十卷，先为樵川太守李公付梓，一时纸贵三湘。因兵燹后，板毁无存，其孙达仅存一帖，置墙壁中，赖以免。凡官滋土者无不知此书，无不购此书，然缮写告艰，又进其孙达而谋之，搜括锱铢，益以清俸，募梓人，凡八阅月卒工，得书一十有八卷。展而思之：夫医者意也。意之所致，医者不知其为工，而方已传于后；然则世之所为医书，皆方之积也。今之医者，皆欲有医之名。欲有医之名，而不得不求乎书，其势然也。然欲有医之名，而不善读医之书，无益于医而究咎于书。是书之灵不能益于医，而医之名乃能变化其书也。医而名矣，何难于著书。然世所号一代名手，

类就习之所近，业之所传，顿欲竦一世之人而以名予之，今读其书何如哉！万生之为医，似其为学，非惟不使人知，而究不敢以名医自处者，此其所以能为医也，此其所以能为书而可传也。余读而服之，详其著书之意。宁使医至而名不我追，毋使名至而医追之者也。吾辈治一邑不能有济于世，则以有有济于世者为幸。念今之人，犹有君子其人，广传其书者乎？以快吾心，而矢吾力，翻而刻之可也。

康熙五年丙午

通家弟知罗田县事直隶吕鸣和拜撰

叙

事有出于仁人孝子者，虽千万年犹赫赫也。尝观昔之亮采奋庸，以及秉铎宣教，彼多功德福人，著作于昭，要皆救济为怀焉，矧外此而摄生保命，又古皇所必欲传哉。然则仁人之言之赫赫者，斯世之幸，而孝子之不欲秘惜之者，又万世之幸矣。吾罗密斋万氏全书，久重海内。后藏板以书林火失，而邑中所存之书，又以明季荒残，失怀青囊者，未尝不叹恨也。幸五世孙万通之获秘藏于千百泥砖，盖鲁壁之经，天直不欲绝此道于后祀焉者。邑人士当方悦李师棠荫之暇，金请付梓公世，而虑工浩难成，余与通友谋曰：通之有小儿《片玉痘疹》，乃家世所秘传，而全书未经载者，曷先刊以为全书之籍，通之欣然，乃出属诵友考订授梓，逾半载而始就，嗣后全书渐次刊行。然是小儿一书，图歌方症，探妙钩玄，询卢扁之精微，肯堂之未及阐悉者。如许奇珍，宁不宝世。父母斯人，小儿又幸矣。虽然，仁寿之世，老幼咸康，怀仁者济世之心，断不忍有一夫不获之事。余意后来全书一出，将民无疵疠，而物无夭扎，嬉嬉于于，俱游于尧天舜日中矣。谁谓医之书非采庸教铎之功德哉，谁谓万氏之书不成于仁人孝子之阐扬哉。企传全璧，以志不朽云。

时

顺治之甲午岁季夏谷旦邑人召藜刘一炅书题

叙万氏幼科源流

粵自先祖杏城翁，豫章人，以幼科鸣，第一世，蚤卒。先考菊轩翁，孤，继其志而述之。成化庚子客于罗，娶先妣陈氏，生不肖，乃家焉，其术大行，远近闻而诵之万氏小儿科云，为貳世。罗有巨儒张玉泉、胡柳溪，讲明律历史纲之学，翁知全可教，命从游于夫子之门而学焉，颇得其传。翁卒矣，顾其幼科之不鸣不行也。前无作者，虽美弗彰；后无述者，虽盛弗传，不肖之责也。故予暇日，自求家世相传之绪，散失者集之，缺略者补之，繁芜者删之，错误者订之。书成，名育婴家秘，以遗子孙，为三世。惜乎有子十人，未有能而行之者。其书已流传于荆、襄、闽、洛、吴、越之间，莫不曰此万氏家传小儿科也，余切念之。治病者法也，主治者意也。择法而不精，徒法也；语意而不详，徒意也。法愈烦而意无补于世，不如无书。又著《幼科发挥》以明之者，发明育婴家秘之遗意也。吾不明，后世君子必有明之者。不与诸子，恐其不能明，不能行，万氏之泽，未及肆世而斩矣；与门人者，苟能如尹公他得庾公之斯而教之，则授受得人。夫子之道不坠，若陈相虽周孔之道，亦失其传也，诸贤勗之哉。

序

万子密斋，古罗儒医也。夫以儒而涉为医，其医之精可知也。以儒医而勤为书，其书之精又可知也。先生曾出海内，亦既青囊宝之，而肘后悬之矣。不佞无处，更潜心医，犹是累年来，遭明灰烬，湮没无余，幸其子若孙，壁而藏之，犹可覆视，然苦贫力难重镌，以永其传，不佞惜焉！爰谋诸邑台吕君，吕君遂欣然，从事捐俸兴梓，凡三十五卷，次第鸠工。呜呼！此书之得，不沦灭于朽蠹残蟬，而复为海内所慰睹，谓非吕君之力哉！抑不佞尤有嘉者，古圣人爱养斯民，无不备至，既为之饮食以遂其生，复为之药餌以防至死。神农辨性，雷伯制宜，尚矣。周官医氏掌，凡邦之广病疮疡者，造而治之；暴赢燔书，惟医卜等编不废，他如眚图而灭，咎法刊方，以惠万民。医之为道，实与治相表里，则兹刻之翻，未必非仁心仁政之一验，云不佞固乐观厥成，是序。

顺治己亥孟夏月天中

祝昌山公甫题于开楼公署

自序

盖有不知而作者，自用自专，愚孰甚焉。孔子表章六经，垂宪万世，犹日述而作，信而好古，示不敢专以自用也。予谓孔子徒，亦惟多闻多见，择而识之，虽百家众技之书，可以利诸人者，靡不玩索，况医术之仁为斯民立命者乎。又乃先子专门之业，所当记述者，窃思方脉之中，保婴最难；婴孺之疾，痘疹最酷，不敢自用自专。考诸前言往行，广询博访，不拘偏见遇说，务约于中间，亦附以己意，著为痘疹心法，凡三易稿。其初本，择焉未精，语焉未详，意浅，辞里，有好事者，剽窃以为己述，刻之南赣，次乃改作。

抚治鄱阳中孙公淮海，以改本刊行都司。

黄州守孙公怀堂，又刊鄱本载归四明。其书既出。视初本虽颇精详，然有未尽之证、未立之法，恐不足。

以活夭伤，广仁爱，垂久远也。于是，补其阙略，附以医案，庶天下后世之习幼科者，无沧海遗珠之叹云尔。若夫不知，而作之者之罪，予何敢辞焉。

己卯人曰 罗田万全自序

痘疹世医心法序

家世业医，方脉悉有异传，吾奉先子之训，凡医者流，按图索骥，未免多歧亡羊也。吾乃本之《素》、《难》，求之《脉经》，考之《本草》，参之长沙、河间、东垣、丹溪诸家之书，抽关启钥，探玄钩隐，颇得其趣，日录所见，积之成帙，如《素问》则有浅解，《本草》则有拾珠，《脉诀》则有约旨，《伤寒》则有蠡测，又如《医门摘锦》、《保婴家秘》，皆恃井蛙之识，梧鼠之能，不敢自售以卖笑也。惟痘疹一科，钱氏用凉泻，陈氏用温补，立法不同，执偏门之说者无以白。二先生之心，先子为吾剖析发明，仲阳之用凉泻，因其烦躁，大小便不通也；文中之用温补，因其泻渴，手足冷也，虚则补之，实则泻之，所谓无伐天和，无翼其胜也。吾谨识之，但遇斑疹，如教施治，多所全活，乃叹古人立法之善，先子用法之精，非滞隅之能及，如是搜辑家教，汇成歌括，命曰世医心法，用寿诸梓与天下后世共之，庶先子之仁术，与钱陈二家同芳，不徒岷岷已焉耳。先子讳筐，字恭叔，行三，菊轩号也。

嘉靖二十又八年岁己酉冬十二月既望魄后学

万全拜首谨书

目 录

前言	I
赠万密斋先生医书序	IV
叙	VI
叙万氏幼科源流	VII
序	VIII
自序	IX
痘疹世医心法序	X

卷之一

痘疹碎金赋（二首）	1
赋上	1
赋下	6
原痘论	8
胎毒论	10
疮疹惟肾无候论	12
肾主痘中之水论	13
痘疹五脏证见论	13
脏腑主证治	15
六气十二经所主证治	16

卷之二

气运	22
疫疔	23
部位	23
脉候	24

气血·····	24
阴阳·····	25
标本·····	26
形色·····	26
疏密·····	27
轻重·····	27
顺逆·····	28
痘有怪变·····	28
虚实·····	29
动静·····	30
痛痒·····	31
老嫩·····	32
荣枯·····	32
善恶·····	33
始终·····	33

卷之三

发热·····	37
渴·····	38
腰痛·····	39
腹痛·····	39
惊狂·····	40
谵妄·····	41
吐利·····	42
呕吐哕·····	42
泄利·····	43
大小便秘·····	44
咳嗽·····	45

喘急·····	45
自汗·····	46
失血·····	46
烦躁·····	47
夹疹·····	48
夹斑·····	48
痘疗·····	49
痘癰·····	49
痒塌·····	50
陷伏·····	51
壅肿·····	52
溃烂·····	53
厥逆·····	53
寒战咬牙·····	54
暴哑失声·····	55
呛水吐食·····	56

卷之四

验头面·····	60
验耳目鼻·····	61
验唇口牙齿·····	63
验喉舌·····	63
验颈项·····	64
验胸腹·····	65
验手足·····	65
验寢卧·····	66
验饮食·····	66

卷之五

治痘要略	68
攻补利害	69
巫医得失	70
杂症宜攻	71
坏病不治	71
饮食所禁	72
异气所害	73
起发不透	73
收靥不齐	73
痘后余症	74
痘后余毒	74

卷之六

疮疹症似伤寒辨	77
痘疮首尾不可汗下辨	77
痘疮不可以日期论辨	78
大人小儿富贵贫贱不同论辨	79
升麻葛根汤辨	79
疮疹顺逆辨	79
疮疹变黑归肾辨	81
痘疮变黑有顺逆辨	82
诸痛痒疮皆属于心辨	82
过饮冷水变生诸症辨	83
钱氏、陈氏立法用药同异辨	83
补脾土泻肾水辨	84